



Telopea Topics

Les Nouvelles de Telopea

Telopea Topics No1 2021

| | | | | | |
|--|---|--|--|--|--------------------------------|
| Report from the Principal Le Mot Du Principal | Special Announcements High School Announcements Important Dates | Secondary News School Term Dates After School Care | Primary News Contact Us | P&C NEWS Uniform Shop Finance Office | Community News |
|--|---|--|--|--|--------------------------------|

IMPORTANT DATES

| Date | Day | Event | |
|-------|---------|-------------|---------------------|
| 8 Feb | Monday | Years 1 & 2 | Information session |
| 8 Feb | Monday | Years 3 & 4 | Information session |
| 9 Feb | Tuesday | Kindy | Information session |
| 9 Feb | Tuesday | Year 7 | Information session |
| 9 Feb | Tuesday | Year 5 | Information session |
| 9 Feb | Tuesday | Year 6 | Information session |

REPORT FROM PRINCIPAL

Dear Parents and Carers,

On behalf of all staff, I extend a very warm welcome to the new school year for all our families. I am hopeful that 2021 will be a better year with less disruption and uncertainty in our lives and wish all children a happy, safe and successful year.

I am excited to be the Principal of Telopea Park School / Lycée Franco-Australien and am looking forward to working with the school community to honour, and where possible, strengthen, the terrific practice already occurring. At this point in time, I will be leading the school for Semester 1 2021. I intend for my experience, curiosity, and love of learning to be a catalyst for continued improvement of the learning experience for students across the English and French streams of the school. I had a great introduction to the school, watching teachers start their year well with some excellent professional learning on Inquiry as a pedagogy, Restorative Practices and trauma informed teaching. I was impressed with the enthusiasm and passion displayed by the teachers, particularly in workshops where they were applying their (new) knowledge to develop high quality learning and consider effective supports for all students.

Week 1 has been busy, with 83 kindergarten children and approximately 290 Year 7 students joining the school on Monday. Many students have also joined all other years, with almost 600 students in total in our primary school and almost 1000 students in our high school. I agree with Kerrie Blain here – I too believe this is affirmation of the quality learning and high standards that Telopea Park School / Lycée Franco-Australien demonstrates.

School values and expectations

I am pleased to be joining a school with strong values was even more pleased to learn that our school values of:

- **Respect** (for yourselves, for others, for the environment and for your country)
- **Cooperation** (an important life skill that enables effective collaboration and promotes consideration of others)
- **Fairness** (a student requested value with a focus on justice and equity)
- **Honesty** (demonstrating integrity that fosters mutual trust)

set the foundation for all interactions, whether they involve students, staff, parents/carers, or visitors to the school. I have also learned that staff have high expectations of every child, academically, behaviourally, and socially. Collectively our priority is to see every student growing in their learning and their social and emotional well-being. Our teachers and support staff will be working with students to encourage and support them in classes and our strong pastoral care programs will support students in their emotional and social growth. Please do not hesitate to call the school to make an appointment with your child's teacher if, at any time, you have questions and/or concerns. Hebe Petkovic / Keren Briggs are leading student support in the primary school and Kylie Louis in secondary.

New teachers

Please join me in welcoming the following new teachers to our school this year:

Primary:

Caitlin Sillar
Christopher McLeod

Secondary:

Cameron Steer – English
Maddison Cowie – English
Joshua McGrath – Health and Physical Education
Ebony Moro – Health and Physical Education
Sabah Shaihk – Mathematics
Imogen Smeal – Science
Jacob Charters-Brown – Science

We wish this group of high-quality educators a happy and successful year at Telopea Park School and look forward to what they will contribute to our school community.

School hours

A reminder to all parents/carers of the school hours.

Primary: 9.00am to 3.15pm
Secondary: 8.50am to 3.15pm

There are 30 minutes of supervision before school. Please make sure your children do not arrive before the supervised time (8.30am for primary and 8.20am for secondary). After school – we ask that primary parents/carers make sure their children are collected by 3.30pm. Alternatively, students may attend After School Care (placement organised by parents/carers), catch a school bus home or make their own way home by foot or bicycle. Supervision is provided for 30 minutes for children catching buses.

Maintaining safety at and around the School

School staff are vigilant in relation to keeping your children safe. The primary gates will be locked at 9am. If arriving after that time, please enter the school through the front office. Secondary students arriving after the bell has rung are asked to sign in at the Student Services office under the arches. Please support us by signing in at the front office (or the primary office) whenever you visit the school outside drop off and pick up times.

Please drive carefully when dropping off and collecting children. This is an exceptionally busy school with very little parking for parents/carers. Primary parents/carers are asked to join the queue at the primary drop-off point, please do not park there and be patient for others to move ahead. There is also a drop-off area at the far end of the school for students K-10. We ask that you remind your children of safe behaviour near, and when crossing, roads.

School facility improvements

A new demountable has been installed at the school to assist with our growing enrolments. We had hoped to be able to occupy this building from the start of the year but some unforeseen complexities have delayed this until beginning of March. In the interim, classes scheduled for these classrooms have been reallocated to the secondary library space for the first few weeks of term. Upgrades to the roof of buildings is nearing completion and classrooms along the brick corridor were ready to be used from Monday of this week. Unfortunately, the scaffolding around the buildings may remain in place for most of this term.

Procedures for Managing Extreme Temperatures/weather conditions

During the first few weeks of Term 1 we could experience very hot temperatures. Staff will be mindful of your children's needs and will take all reasonable precautions, which may involve relocating classes to cooler areas of the school. If this eventuates, teachers will do their best to deliver the normal learning program however, there may be times where large group activities take place as alternative learning options.

Please make sure your children are wearing suitable clothing (within the uniform requirements), including wearing a hat. During periods of extreme temperature, it is also important that students have water with them to stay hydrated, and we encourage students to bring a water bottle to achieve this. As parents/carers you have the option of keeping your child at home during a period of extreme temperatures if your child is experiencing symptoms of heat stress or discomfort.

Parent/Carer access to the school

In line with advice from the Chief Health Officer and the ACT Education Directorate, we welcome parents/carers to attend the school to support their children. We do ask that parents/carers keep attendance at the school brief, sign in using the *Check In CBR* QR codes located around the school and maintain social distancing protocols with non-family members. We also ask that until advised otherwise, that parents/carers refrain from entering classrooms and school buildings, with the exception of the office (administration) areas.

Financial contributions

Thank you to those families who have already paid a voluntary contribution to the school. These are used to provide additional resources that help the school provide exceptional learning opportunities and facilities for our students.

Parent/Carers of students in the French Program (all primary and the EFS in secondary) are asked to contribute to the delivery of the French National Curriculum. This is the requirement of all AEFÉ schools. AEFÉ is the French government agency that accredits French Schools Abroad. The money is needed for accreditation of the program, the delivery of the French National Curriculum and to cover some of the costs associated with French staffing. Again, thank you to the French Stream families who have already made these contributions.

A family transaction statement was posted home at the start of this term giving you details of payment options.

I wish all members of our school community a safe, happy and successful year. I extend an invitation to be involved with the school wherever the opportunity arises. One avenue is through the Parents' and Citizens' Association (P&C). You are all members of the P&C, which works closely with the school to support every child. The P&C meets twice a term, 6.30-8.30pm in the school Common Room and your active involvement is welcomed.

Regards,
Jason Holmes
Principal

Special Message to all Parents/Carers

If you are experiencing financial difficulties throughout the year, please do not hesitate to email the Principal and/or make an appointment with him to discuss how you would like the school to assist. There is an Equity Fund in the school for this purpose as we want to support equitable access to top class learning for every student.

LE MOT DU PRINCIPAL

Chères familles,

Au nom de tout le personnel, je souhaite très chaleureusement la bienvenue à toutes nos familles à l'occasion de cette nouvelle année scolaire. J'espère que 2021 sera une meilleure année que 2020 et qu'elle apportera moins de perturbations et d'incertitudes dans nos vies. Je souhaite à tous les enfants une excellente année scolaire heureuse et épanouissante.

Je suis très heureux de prendre les fonctions de Principal du lycée franco-australien de Canberra / Telopea Park School et j'ai hâte de travailler avec la communauté scolaire pour poursuivre et si possible renforcer les actions formidables déjà existantes. À l'heure actuelle, il est convenu que je dirigerai l'école au premier semestre 2021. Je compte sur mon expérience, ma curiosité et ma passion d'apprendre pour servir de catalyseur et continuer à améliorer l'apprentissage des élèves dans les courants anglais et français de l'établissement.

J'ai eu un excellent aperçu de l'école lors de la prérentrée des enseignants. J'ai eu l'occasion de les observer lors des ateliers de formation autour des pratiques pédagogiques basées sur la recherche, les pratiques réparatrices et la mise en place d'un enseignement prenant en compte les traumatismes de chacun. J'ai été impressionné par l'enthousiasme et la passion dont les enseignants font preuve, en particulier dans les ateliers où ils mettaient en pratique leurs (nouvelles) connaissances afin de développer un apprentissage de grande qualité et la mise en place d'un soutien efficace pour tous les élèves.

La semaine a déjà été bien chargée avec l'arrivée de 83 enfants en Grande Section de Maternelle et d'environ 290 élèves en classe de Year 7 qui ont tous rejoint notre école lundi. De nombreux nouveaux élèves ont également intégré d'autres niveaux. Notre établissement compte un total de presque 600 élèves au Primaire et près de 1000 élèves au Secondaire. Je rejoins complètement Kerrie Blain, en indiquant que c'est la preuve de l'excellence du lycée franco-australien / Telopea Park School dispensant un enseignement de grande qualité.

Valeurs de l'école

Je suis ravi de rejoindre une école qui affiche des valeurs fortes, et encore plus ravi d'apprendre que les valeurs que nous partageons:

- Le respect (pour soi-même, les autres, l'environnement et son pays) ;
- La coopération (compétence importante dans la vie qui permet de collaborer efficacement et favorise la considération des autres) ;
- L'équité (la valeur que les élèves ont demandée et qui met l'accent sur la justice);
- L'Honnêteté (une valeur qui démontre une grande intégrité et favorise la confiance mutuelle);

sous-tendent, comme toujours, tout ce que nous entreprenons et enseignons à l'école ; elles concernent les élèves, le personnel, les familles ou les visiteurs de l'école. Je sais que le personnel et les enseignants ont de grandes attentes pour chaque enfant. Nous souhaitons tous que chaque élève s'épanouisse dans ses apprentissages et développe son bien-être affectif et social. Les enseignants encouragent et accompagnent vos enfants dans les classes, et nos équipes de vie scolaire du Primaire et du Secondaire sont là pour soutenir les élèves dans leur développement affectif et social. N'hésitez surtout pas à contacter l'école pour prendre un rendez-vous si, à tout moment, vous avez des questions ou des inquiétudes. Hebe Petkovic et Keren Briggs seront chargées de la vie scolaire pour le Primaire et Kylie Louis pour le Secondaire.

Nouveaux enseignants

Je vous demanderai d'accueillir chaleureusement les nouveaux enseignants australiens de notre établissement:

Au Primaire:

Caitlin Sillar

Christopher McLeod

Au Secondaire:

Cameron Steer – Anglais

Maddison Cowie – Anglais

Joshua McGrath – E.P.S

Ebony Moro – E.P.S

Sabah Shaihk – Mathématiques

Imogen Smeal – Sciences

Jacob Charters-Brown – Sciences

Nous souhaitons à tous ces excellents enseignants, une année agréable et épanouissante au Lycée franco-australien de Canberra/Telopea Park School et nous nous réjouissons à la perspective de ce qu'ils apporteront à notre communauté scolaire.

Horaires de l'école

Nous rappelons les horaires de l'école aux familles.

Primaire: 9h00 -15h15

Secondaire: 8h50 -15h15

La surveillance des élèves à l'école est assurée 30 minutes avant les cours, nous demandons donc aux parents de s'assurer que leur enfant n'arrive pas avant le début de la surveillance (8h30 au Primaire et 8h20 au Secondaire). Après les cours, nous demandons aux parents des élèves du Primaire de récupérer leur enfant pour 15h30 au plus tard OU d'inscrire leur enfant à la garderie du soir OU de les inscrire au service de bus. Certains élèves rentrent également chez eux à pied ou à vélo. Une surveillance est assurée 30 minutes après les cours pour les élèves qui prennent le bus.

Sécurité dans et aux abords de l'établissement:

Le personnel de l'établissement est conscient de la nécessité d'être vigilant à tout moment pour assurer la sécurité de vos enfants. Les grilles du Primaire ferment à 9 heures. Si vous arrivez après 9 heures, nous vous demandons de bien vouloir entrer par l'entrée principale de l'école. Les élèves du Secondaire arrivant après la sonnerie de l'école doivent émerger au bureau de la Vie Scolaire, situé sous les arcades. N'oubliez pas d'émerger à la réception de l'école (ou au secrétariat du Primaire) lorsque vous venez à l'école.

Nous vous demandons de rouler prudemment lorsque vous déposez ou récupérez vos enfants. Il y a beaucoup de circulation aux abords de l'école et très peu d'emplacements de stationnement. Les parents du Primaire sont priés de faire la queue au dépose-minute du Primaire, de ne pas s'y garer et d'attendre patiemment que les véhicules progressent. Il y a également un dépose-minute à l'extrémité de l'école pour tous les élèves de la Maternelle, du Primaire et du Secondaire. Nous vous demandons de rappeler à vos enfants de respecter les règles de sécurité lorsqu'ils sont à proximité de la voie publique ou qu'ils traversent.

Améliorations des installations scolaires

Un nouveau bâtiment préfabriqué a été installé pour faire face à l'augmentation de nos effectifs. Nous avions espéré pouvoir occuper ce bâtiment dès la rentrée scolaire, mais des difficultés imprévues ont retardé l'installation jusqu'à début mars. En attendant, les cours prévus dans ces salles de classe ont été réaffectés au C.D.I pour les premières semaines du trimestre. Les travaux de rénovation de la toiture sont presque terminés et les salles de classe le long du passage en briques étaient prêtes à être utilisées dès ce lundi. Malheureusement, les échafaudages autour des bâtiments resteront très certainement en place pendant la majeure partie du premier trimestre.

Procédures en cas de canicule

Au cours des prochaines semaines, nous pourrions connaître un épisode de canicule. Le personnel et les enseignants seront attentifs aux besoins de vos enfants et prendront toutes les précautions nécessaires, ce qui peut nécessiter le déplacement des classes dans les pièces les plus fraîches de l'école. Si cela devait se produire, les enseignants feront de leur mieux pour assurer un enseignement normal ; des changements d'activités peuvent toutefois avoir lieu. Assurez-vous que vos enfants portent des vêtements appropriés (dans le respect de l'uniforme), qu'ils portent un chapeau (Sun Smart) et qu'ils aient de l'eau pour s'hydrater à tout moment. Nous encourageons les élèves à apporter une gourde à l'école. En tant que parents, vous avez la possibilité de garder votre enfant à la maison en période de canicule s'il/elle éprouve des symptômes de stress lié à la chaleur ou fait l'objet de malaises.

Accès à l'école

Conformément aux conseils du Chef des Services de Santé et du directeur de l'Éducation de l'ACT, nous invitons les familles à rester en contact avec l'école afin de soutenir leur enfant. Nous demandons aux parents de limiter leur temps de présence à l'école, de s'enregistrer en utilisant les QR codes '*Check In CBR*' situés dans l'école et de maintenir des protocoles de distanciation physique avec les personnes qui ne sont pas membres de la famille. Nous demandons également que, jusqu'à nouvel ordre, les parents évitent d'entrer dans les salles de classe et les bâtiments, à l'exception des bureaux de l'administration.

Contributions volontaires

Un grand merci aux familles qui ont déjà versé leur contribution volontaire. Cette somme est utilisée pour acquérir des ressources supplémentaires maintenant un enseignement et des installations de qualité pour nos élèves. Nous demandons aux parents des enfants suivant le programme français (à savoir tous les élèves du Primaire et ceux du courant français au Secondaire) de verser une contribution pour assurer la prestation du programme national français. C'est une demande de la part de l'AEFE, l'agence du gouvernement français dont relèvent toutes les écoles françaises à l'étranger. Nous avons besoin de cette contribution pour maintenir l'accréditation du programme, délivrer le curriculum français et couvrir des frais

inhérents à la gestion des personnels français. Une fois encore, nous remercions les familles des enfants scolarisés dans le courant français qui ont déjà versé leur contribution volontaire.

Vous recevrez en ce début de trimestre un relevé vous indiquant les diverses options de paiement.

Je souhaite à tous les membres de notre communauté scolaire une année heureuse et pleine de réussite. Je vous invite à vous impliquer dans la vie de l'école, là où l'occasion s'en présente, par exemple en rejoignant l'association de parents d'élèves P&C. Vous êtes tous membres de l'association de parents d'élèves P&C qui travaille en étroite collaboration avec l'école dans le but de soutenir chaque élève. L'association se réunit deux fois par trimestre de 18h30 à 20h30 dans la grande salle des professeurs. Votre participation active sera la bienvenue.

Sincères salutations,
Jason Holmes
Principal

Message aux familles

Si vous rencontrez des difficultés financières au cours de l'année, n'hésitez pas à envoyer un courriel au Principal et/ou à prendre rendez-vous avec lui afin de voir comment l'école peut vous venir en aide. Le Fonds Social de l'établissement peut être utilisé à cet effet. Chaque élève de notre école a les mêmes droits à l'éducation.

SECONDARY SICK BAY INFORMATION

Please do not send your child to school if they are unwell.

Secondary Sick Bay is a quiet and safe area with its own bathroom. Ruth O'Reilly and I run the Secondary Sick Bay and provide first aid and "looking after" as required. If we have contacted you and asked you to come and pick up your child, please come to the School's Front Office and explain that your child is in Secondary Sick Bay. We will then send your child to the Front Office.

Your child should not ring you directly. If your child is injured or unwell, please ask them to come to sick bay so that we can treat them or look after them. Also, when your child is in sick bay, everyone knows where they are when you come to pick them up.

Please ensure your contact details (phone, email, etc.) are kept up-to-date so we can contact you if there is an emergency or if your child needs to go home due to injury or illness.

Ensure that you provide an up-to-date medical treatment plan if your child has anaphylaxis, asthma, epilepsy, or any other medical conditions the school may need to know about. (We have already received the Emergency treatment plans for students who were at Telopea Park School in Primary and are now in Secondary, though you should update their medical plans if any details have changed.) Please contact Ruth or Jenny if you have any questions. Our contact phone no. is 614 23351.

Jennifer Goldfinch

Robotics Club

A year 7 to year 10 robotics club will take place in the High School Digital Technologies Hub each Wednesday from 3.20 to 4.20. The robots are Lego Mindstorms ev3s. It is our intention to compete at local and national events. Year 7 to 10 students are invited to register via the link below. We have capacity for 15 students. There will be an information session for interested students in the Digital Hub (HS library) on Wednesday, 10 February at 1.30 pm. <http://bit.ly/TLPS Robot 2021>

Year 7 Chromebooks

Dear students and parents, Chromebooks will be issued to year 7 students during week 3. Students will be advised when to collect their devices

Tom Spollard

School Leader C: Digital Strategies, Learning Technologies and Innovations

To keep up to date with all your children's assignments/school reports and other information, please head to the ManageBac website to learn more. If you don't have or cannot remember your login, please email Telopea.enquiry@ed.act.edu.au for a welcoming email from ManageBac. The "Welcome email" from ManageBac is live for 24 hours after dispatch. Please access this "Welcome email" and create your password for future access.



ManageBac

PRIMARY NEWS

Welcome to term one! Our kindergarten students commenced on Monday and by all accounts are settling in well. Students in years 1-6 returned on Tuesday, joined by ten new students. Students, parents and carers I have spoken with so far are all excited to be back and are looking forward to engaging with their learning.

There has been some movement of staff across the Year levels. This is a recommended approach which refreshes both teacher practice and professional teams. We welcome new colleagues Caitlin Sillar (4.1 & 4.2) and Chris McLeod who will be responsible for teaching and coordinating Music across the Primary School.

Sabrina Camilotto will continue to provide additional support to students via the Bonus Class. Teachers welcome parent contact but please make an appointment as staff have meetings and duties both before and after school, in addition to getting ready to deliver the lessons for that day.

Executive Teacher, Keren Briggs will continue to work with staff, students and families to enhance student well-being and engagement. With the staff, she will concentrate on providing support in our Social and Personal Program (Friendly Schools Plus) for students in K-6.

Myriam Nouveau is the contact person for parents for French studies. Hebe Petkovic will have responsibility for students in years K-2 and will share the Learning Differences Area with Myriam Nouveau and Keren Briggs. Keren will also work with students, teachers and families in years 3 & 4. Alisha Tooma will work with students and families in years 5 & 6 and oversee sporting carnivals, and zone events.

Thibault Legoueff will be teaching PE full-time (Yrs. 3-12) and Susan Lewis will deliver a visual art and digital technology lesson each week for students in years 3-6. Chris McLeod will lead the Junior Choir who will rehearse before school on Wednesday.

In the week before school returned, staff undertook professional learning. I would like to thank Courtney Bruce, Alisha Tooma, Myriam Nouveau and Hebe Petkovic for planning and presenting workshops. It was great to work with such enthusiastic and dedicated professionals.

Our focus on Wednesday began with a remote presentation on Inquiry Learning by Kath Murdoch, an international leader in this field. We then linked these principles to our strategic plan which is our roadmap to improve outcomes for all students. Teachers worked closely in their year level teams and applied the knowledge learned to their units of work. This was also an opportunity for new learning around Differentiation, Student Welfare and Wellbeing and bilingual education. On Thursday, Courtney Bruce, our school psychologist, and I facilitated a workshop Trauma Informed Practices which links directly to our ongoing focus of student well-being. Staff were then led by Alisha, Myriam and Hebe and continued to collaborate in their teams.

Information Sessions:

Our Information sessions will occur next week. Below is a summary of Dates, times and venues: Due to COVID restrictions we must reconsider these events to meet ACT requirements. This may change depending on Health and Education Directorate advice.

Monday 8 February

Year 1 will be offered 2 sessions of 11 adults maximum. The first session will be from 5pm to 5:25pm in the individual classrooms and the second session from 5:30pm to 5:55pm.

Year 2 will be from 5pm to 5:30pm in the Secondary Library

Year 3 will be offered in 2 groups: 3.1 and 3.2 will be in the Primary library and 3.3 and 3.4 will be in the Secondary library, both from 5:45 to 6:15pm

Year 4 will be offered in 2 groups: 4.1 and 4.2 will be in their classrooms and 4.3 and 4.4 will be in the Staff Common room at the front of the school, both from 5:45 to 6:15pm

Tuesday 9 February

Kindergarten will be offered 2 sessions of 11 adults maximum. The first session will be from 5pm to 5:25pm in the individual classrooms and the second session from 5:30pm to 5:55pm.

Year 5 will be offered in 2 groups: 5.1 & 5.2 will be in 4.1 and 4.2 classrooms, 5.3 and 5.4 will be in their classrooms from 5pm to 5:30pm

Year 6 will be in the Main Hall from 5pm to 6pm.

On behalf of the staff, we look forward to working with students and their families in 2021 and I look forward to meeting you during the year. Should you have any questions please feel free to contact me, the executive team or your child/ren's classroom teachers.

Anna McGown
Deputy Principal K-6

NOUVELLES DU PRIMAIRE

Bienvenue en ce premier trimestre ! Nos élèves de Grande Section de Maternelle ont retrouvé le chemin de l'école lundi et, au dire de tous, ils s'adaptent bien. Les élèves du CP à la Sixième ont fait leur rentrée des classes mardi, rejoints par dix nouveaux élèves. Les élèves et parents avec qui j'ai pu échanger quelques mots sont heureux d'être de retour à l'école et se réjouissent à l'idée d'apprendre de nouvelles choses.

Quelques changements de niveaux ont eu lieu au sein de l'équipe enseignante. C'est une approche recommandée pour rafraîchir les pratiques des enseignants et redynamiser les équipes pédagogiques. Nous accueillons deux nouveaux collègues, Caitlin Sillar (en CM1.1 et CM1.2) et Chris McLeod qui enseignera la musique à toutes les classes du Primaire.

Sabrina Camilotto continue à apporter un soutien supplémentaire aux élèves par le biais de la classe bonus. Les enseignants sont ravis de pouvoir rencontrer les parents, mais nous vous invitons à prendre rendez-vous car ils ont des réunions et des surveillances à assurer avant et après la classe, en plus du travail de préparation des cours du jour.

Keren Briggs, l'une de nos « executive », continue son travail auprès des enseignants, des élèves et des familles pour améliorer le bien-être et l'engagement de nos élèves. Elle se concentrera sur le développement de notre programme social et personnel *Friendly Schools Plus* qui s'adresse à tous nos élèves de la Grande Section de Maternelle à la Sixième.

Myriam Nouveau est la personne de contact pour les parents, pour tout ce qui concerne le programme français. Hebe Petkovic sera responsable des élèves de Grande Section de Maternelle, CP et CE1 et s'occupera des élèves à besoins particuliers avec Myriam Nouveau et Keren Briggs. Keren travaillera également avec les élèves de CE2 et CM1, leurs enseignants et les familles. Alisha Tooma travaillera avec les élèves de CM2 et 6e et les familles, et organisera les olympiades sportives, les événements et compétitions de zone.

Thibault Legoueff enseignera l'E.P.S à plein temps (classes de CE2 à Terminale) et Susan Lewis enseignera les arts visuels aux élèves de CE2 à 6e, ainsi que les technologies numériques chaque semaine. Chris McLeod dirigera la chorale junior; les répétitions ont lieu chaque mercredi avant le début des cours.

La semaine précédant la rentrée, les enseignants ont suivi différentes formations. Je tiens à remercier Courtney Bruce, Alisha Tooma, Myriam Nouveau et Hebe Petkovic pour avoir préparé et présenté différents ateliers. Je trouve cela formidable de travailler avec des professionnels aussi enthousiastes et dévoués.

Mercredi, nous avons commencé par une conférence en ligne sur l'apprentissage par le questionnement présentée par Kath Murdoch, experte dans ce domaine. Nous avons ensuite fait le lien entre ces principes et notre plan stratégique qui est notre feuille de route pour améliorer les résultats de tous les élèves. Les enseignants ont travaillé en étroite collaboration au sein de leurs équipes pédagogiques et ont appliqué les connaissances acquises à leurs unités de travail. Ce fut également l'occasion de développer nos connaissances sur la différenciation, le bien-être des élèves et l'éducation bilingue. Jeudi, Courtney Bruce, la psychologue de l'école, et moi-même avons animé un atelier intitulé "Prendre en compte les traumatismes dans ses pratiques pédagogiques", un thème en lien direct avec notre objectif de bien-être des élèves. Les enseignants ont ensuite continué à collaborer au sein de leurs équipes sous la direction d'Alisha, Myriam et Hebe.

Réunions d'information

Les réunions d'informations auront lieu la semaine prochaine. Vous trouverez ci-dessous les dates, heures et lieux des réunions.

En raison des restrictions sanitaires, nous devons adapter ces événements afin de répondre aux exigences de l'ACT. Des changements peuvent intervenir en fonction des directives du Directeurat de l'Éducation et de la Santé.

-Lundi 8 février

- **CP**: deux sessions pouvant accueillir 11 adultes maximum auront lieu dans les salles de classe; la première de 17h00 à 17h25, et la deuxième de 17h30 à 17h55.
- **CE1**: la réunion aura lieu dans la bibliothèque du Secondaire de l'école de 17h00 à 17h30.
- **CE2**: la réunion pour les classes de CE2.1 et CE2.2 aura lieu dans la bibliothèque du Primaire de 17h45 à 18h15. La réunion des classes de CE2.3 et CE2.4 aura lieu dans la bibliothèque du Secondaire, également de 17h45 à 18h15.
- **CM1** la réunion pour les classes de CM1.1 et CM1.2 aura lieu dans les salles de classes de 17h45 à 18h15. La réunion pour les classes de CM1.3 et CM1.4 aura lieu dans la grande salle des professeurs à l'entrée principale de l'école, également de 17h45 à 18h15.

-Mardi 9 février

- **Grande Section de Maternelle**: deux sessions pouvant accueillir 11 adultes maximum auront lieu dans les salles de classe; la première de 17h00 à 17h25, et la deuxième de 17h30 à 17h55.
- **CM2**: la réunion pour les classes de CM2.1 et CM2.2 aura lieu dans la bibliothèque du Primaire de 17h00 à 17h30. La réunion pour les classes de CM2.3 et CM2.4 aura lieu dans les salles de classe, également de 17h00 à 17h30.
- **6e**: la réunion aura lieu dans le Hall principal de l'école de 17h00 à 18h00.

Au nom du personnel, nous sommes heureux de travailler avec les élèves et leurs familles en 2021 et je me réjouis de vous rencontrer au cours de l'année. Si vous avez des questions, n'hésitez pas à me contacter, ainsi que l'équipe de direction ou les enseignants de votre/vos enfant(s).

Anna McGown

Principale-adjointe en charge du Primaire (Grande Section de Maternelle à Sixième)



P&C NEWS (version française [ici](#))

www.telopeapnc.org.au

Welcome back to all existing and new families to the school! We hope you've all settled in well and ready for another exciting year with a new principal.

Last year, despite limitations the P&C found some new and innovative ways to operate and fundraise. We look forward to working again within the parameters in which we can and would love to have you onboard!

Involvement in the P&C is whatever you can offer. Afterall, we are all super busy people! You are not locked into anything and if at any time you need to step back that is completely cool too. If you have any questions about the P&C and the roles we have available, please feel free to email our [president](#).

Mum & Dad Nights Out

Last year the P&C started holding Mum's & Dad's Nights Out, to help us get to know other parents in the school community and provided an opportunity for a well deserved night out. We were looking into the possibility of introducing a mixed night out, but in the hustle and bustle of the end of year we didn't quite get there. They were a great success and we will look to get these nights up and running again this year!

Grants

We are so very fortunate to have successfully received two grants. One last year and another one last week!

- The Volunteering ACT grant is Funded by the Australian Government Department of Social Services and supported by [VolunteeringACT](#) for a total of \$4,998
- The [Supporting Parent Engagement Grant](#) is an ACT Education Department, for \$20,000.

Both have specific parameters attached to them as provided in our applications and will be spent in accordance with those requirements.

The exciting news is one of those grants is for a community engagement activity! We are currently in the process of purchasing outdoor cinema equipment and really looking forward to putting on multiple movie nights throughout the year!

Uniform Shop

Located outside the Primary Office, the second-hand uniform shop is opened on Fridays 9-9:30am. Due to covid-19 restrictions and access to the school, parents are asked by the school to sign in at the front office. If Friday opening hours are not suitable, parents can order second-hand uniforms by completing an [online form](#), which allows us to track orders. We can pack the uniform order for pick up at the front office.

We've had overwhelming orders and also kind donations this week. As the uniform shop in Macquarie is now out of stock, we are hoping to help as many families as possible. Please be considerate and show up at the agreed pick up times as there have been a number of no shows. We are all volunteers and also have jobs and kids activities to get to.

Stock is limited but we will aim to assist you as much as possible. There are plenty of jumper and jackets but t-shirts are minimal. All items are \$5 each, and the money raised contributes to the school needs.

We welcome any uniform donations, particularly primary dresses and shirts, and they can be dropped off at the front office. Please wash and remove your child's name but not the size where possible. Makes them easier to rehome quickly 😊

This week we were open

- Tuesday 2 Feb 9-9:30am
- Wednesday 3 Feb 9- 9:30am & 2:45 - 3:15pm
- Friday 5 Feb - 9-9:30 am

Next week, we'll be open on Friday 9-9:30am – additional days/times will vary based on availability of volunteers.

We'd equally appreciate any volunteers who would like to help with the second-hand uniform shop this year. Wendy and all the volunteers last year did a fabulous job and we thank you so much for all your time!

To register your interest, please send an email to SecondHandUniformShop@telopeapnc.org.au.



Meetings

Our first meeting for 2021 will be week 3 - Tuesday 16 February 6:30 - 8pm. It will be a meet and greet, nothing formal. Feel free to come along for some nibbles and drinks and get a feel for what we're all about! More details will follow as we confirm whether this will be held at the school or an external venue.

Our AGM will be held in week 5 - Wednesday 3 March from 6:30 - 8pm. There will be the option of face to face or zoom dial in. Details will be sent out 2 weeks prior to the meeting.

Traffic and parking

Dropping or picking your kids up from school?

Please keep our kids safe by parking safely and legally around schools especially at school drop offs and pick ups. It's illegal and not OK to double park or park across pedestrian crossings, corners or nature strips as this reduces pedestrian visibility and blocks the ability for kids to see the road clearly. The consequences can be fatal. You can also expect to be fined for parking in no stopping zones, bus zones, or in front of driveways. Access Canberra inspectors including License Plate Recognition vans will be on patrol, so let's work together to keep our kids safe.

See www.act.gov.au/schoolparking

For drop offs in the morning, why not park a little further away from the school and walk with your kids the rest of the way? Part-way points are a simple way to reduce congestion and increase safety around schools. For pick ups at the end of the school day, have a pre-determined meeting spot that's nearby. This helps if you're running late so your kids know where to wait and you don't need to rush. See the [Active Travel Toolkit](#) for more.

Stay Connected!

The **P&C Newsletter** keeps everyone informed of P&C meetings, events and school & community activities. P&C has its own e-Newsletter and website www.telopeapnc.org.au. Please note, we need your permission to send you emails via our emailing list. **Please subscribe today to stay informed. Sign up [here](#) to receive our updates!**

The **P&C Facebook Page** is now available to publish P&C news, events, activities - <https://www.facebook.com/Telopea-Park-School-Parents-and-Citizens-Association-392517621574046>

Parents Facebook Groups per year - These groups have been set up by parents for parents to share valuable information with parents whose kids attend the same year classes. This can be very useful with lost notes and forms in the primary kids' pouches, events, homework, birthday invite, etc....

A list of known Facebook groups can be found on the P&C website in the 'Useful Information' section: <http://www.telopeapnc.org.au/parents-facebook-groups-per-year>

NOUVELLES DE L'ASSOCIATION DES PARENTS ET CITOYENS (P&C)

www.telopeapnc.org.au

Nous sommes heureux de vous retrouver à l'école, et nous souhaitons la bienvenue aux nouvelles familles! Nous espérons que la rentrée s'est bien déroulée et que vous êtes prêts pour une nouvelle année fructueuse avec un nouveau directeur.

L'an dernier, malgré les limitations en place, le Comité des Parents et Citoyens de l'école a trouvé des solutions créatives et novatrices pour accomplir son travail et lever des fonds. Nous espérons pouvoir retravailler dans des conditions qui nous permettront d'avoir le plaisir de vous faire participer à nos travaux!

Les personnes qui s'impliquent dans le Comité P&C apportent une contribution en fonction de leurs disponibilités. Après tout, nous sommes toutes et tous très occupés ! Votre participation ne vous engage pas de manière permanente et, si pour quelque raison que ce soit, vous devez renoncer à votre engagement, c'est tout à fait possible. Pour toute question concernant le Comité P&C et les différentes fonctions à pourvoir, n'hésitez pas à envoyer un courriel (en anglais) à notre [présidente](#).

Soirées des mères et des pères

L'an dernier, le Comité P&C a lancé l'organisation de soirées pour les mères et les pères – une façon de rencontrer d'autres parents de la communauté de l'école et de profiter d'une sortie bien méritée. Nous examinons actuellement la possibilité d'introduire une soirée mixte, mais compte tenu des nombreuses tâches à accomplir fin 2020, nous ne l'avons pas encore réalisé. Les soirées de l'an dernier ont remporté un franc succès, et nous en organiserons d'autres encore cette année !

Subventions

Nous avons eu l'énorme chance d'avoir décroché deux subventions. Une l'an dernier, et une autre pas plus tard que la semaine dernière !

- La subvention pour les activités de bénévolat dans le territoire ACT est financée par le Département des services sociaux du gouvernement australien, avec le soutien de [VolunteeringACT](#), pour un total de 4 998 dollars AU
- La [subvention de soutien à l'engagement des parents](#) est offerte par le Département de l'éducation du gouvernement de l'ACT, d'un montant de 20 000 dollars AU.

Ces deux subventions prévoient des paramètres spécifiques dont nous avons tenu compte dans nos dossiers de demande, et elles seront dépensées conformément à ces exigences.

En plus de cette excellente nouvelle, l'une de ces subventions est destinée à une activité d'engagement communautaire ! Nous sommes en train de prospecter pour l'achat de matériel de projection de film en extérieur et nous nous réjouissons à la perspective d'organiser des soirées cinéma tout au long de l'année !

Boutique des uniformes d'occasion

Située à l'extérieur de l'école primaire, la boutique des uniformes d'occasion est ouverte tous les vendredis, de 9 h à 9 h 30. Compte tenu des restrictions dues au Covid-19 et de l'accès limité à l'école, les parents sont priés de se présenter à la réception de l'école avant de pouvoir accéder à la boutique. Si vous ne pouvez pas vous rendre à la boutique le vendredi, vous pouvez commander des uniformes d'occasion en remplissant le [formulaire en ligne](#) (en anglais), ce qui nous permet d'assurer un suivi des commandes. Vous pourrez alors récupérer votre commande à la réception de l'école.

Cette semaine, nous avons reçu un grand nombre de commandes ainsi que des dons. Étant donné que la boutique d'uniformes de Macquarie est à court de stock, nous espérons pouvoir aider autant de familles que possible. Veuillez respecter les instructions et venir à l'heure prévue pour récupérer vos achats, car certains parents ne se sont pas présentés. Nous sommes tous des bénévoles et chacun d'entre nous a également des obligations professionnelles et familiales à assumer.

Nos stocks d'uniformes d'occasion sont limités, mais nous nous efforcerons de vous aider autant que possible. Nous disposons d'un grand nombre de pulls et de vestes, mais nous avons très peu de tee-shirts. Tous les articles sont vendus à 5 dollars pièce, et l'argent récolté contribue à répondre aux besoins de l'école.

Tous les dons d'uniformes sont les bienvenus, en particulier des robes et tee-shirts du primaire, et vous pouvez les déposer à la réception. Veuillez laver les articles au préalable et enlever l'étiquette portant le nom de votre enfant, en évitant toutefois de retirer l'étiquette de taille, dans la mesure du possible. Cela permettra d'en faciliter la revente 😊

Cette semaine, la boutique était ouverte aux dates et heures suivantes

- Mardi 2 février, de 9 h à 9 h 30
- Mercredi 3 février, de 9 h à 9 h 30 et de 14 h 45 à 15 h 15
- Vendredi 5 février, de 9 h à 9 h 30

La semaine prochaine, nous serons ouverts le jour habituel (vendredi, de 9 h à 9 h 30) – les éventuels jours et horaires d'ouverture supplémentaires dépendront des disponibilités des bénévoles.

Nous serions également très reconnaissants si des personnes se portaient volontaires pour aider la boutique des uniformes d'occasion cette année. L'an dernier, Wendy et tous les bénévoles ont accompli un travail formidable, et nous ne saurions les remercier assez pour tout le temps qu'ils y ont consacré !

Si vous souhaitez nous aider, veuillez envoyer un courriel (en anglais) à l'adresse

SecondHandUniformShop@telopeapnc.org.au.



Réunions

Notre première réunion en 2021 se tiendra au cours de la semaine 3 – le mardi 16 février, de 18h 30 à 20 h. Il s'agira d'une réunion de rencontre – rien de formel. N'hésitez pas à nous rejoindre pour quelques encas et des boissons et pour avoir une meilleure idée de ce que nous faisons !

Des détails complémentaires suivront une fois que nous aurons confirmé le lieu de cette réunion – à l'école ou dans un autre lieu.

Notre assemblée générale annuelle se tiendra au cours de la semaine 5 – le mercredi 3 mars, de 18 h 30 à 20 h. Il y aura la possibilité de se réunir en présentiel ou par voie virtuelle, sur la plateforme Zoom. Les détails seront envoyés 2 semaines avant l'assemblée.

Circulation et stationnement

Vous déposez ou récupérez vos enfants à l'école ?

Protégez vos enfants en vous assurant de garer votre véhicule en sécurité et légalement aux alentours de l'école, en particulier aux heures de début et de fin des cours.

Le stationnement en double file ou sur des passages piétons, à des angles de rues ou sur des aires de verdure est illégal, et cette pratique est dangereuse, car cela réduit la visibilité des piétons et empêche les enfants de voir clairement la route. Les conséquences peuvent être fatales.

Vous risquez également de vous faire verbaliser en stationnant dans des zones d'arrêt interdit (« no stopping zones »), des arrêts de bus ou devant des voies de garage.

Les inspecteurs d'Access Canberra, y compris des camionnettes équipées d'appareils de reconnaissance des plaques d'immatriculation, patrouillent régulièrement – ensemble, prenons les mesures nécessaires pour assurer la sécurité de nos enfants.

Des informations complémentaires figurent sur le site www.act.gov.au/schoolparking.

Si vous déposez vos enfants le matin, pourquoi ne pas vous garer un peu plus loin de l'école et parcourir le reste du chemin à pied ? C'est une solution simple pour réduire les encombrements et renforcer la sécurité autour de l'école.

Pour récupérer vos enfants après l'école, convenez avec eux d'un point de rendez-vous à proximité. De plus, si vous avez un peu de retard, vos enfants sauront ainsi où vous attendre et cela vous évitera de prendre des risques inutiles en vous précipitant.

Veuillez consulter la [Trousse à outils pour les déplacements "Active Travel"](#) pour de plus amples informations.

Restez branchés !

Le **bulletin d'informations de l'Association des Parents et Citoyens** permet à tous de rester informés des réunions du Comité P&C, ainsi que des événements et des activités de l'école et de sa communauté. L'Association des Parents et Citoyens a son propre bulletin d'informations et son site Internet www.telopeapnc.org.au. Veuillez noter que nous avons besoin de votre permission pour vous envoyer des emails à travers notre liste de distribution. **Inscrivez-vous [ici](#) pour vous tenir au courant !**

La **page Facebook de l'Association des Parents et Citoyens** publie les nouvelles, les événements et les activités du P&C – <https://www.facebook.com/Telopea-Park-School-Parents-and-Citizens-Association-392517621574046>

Les **pages Facebook de parents, par année** – Ces groupes ont été créés par des parents en vue de pouvoir partager des informations entre parents qui ont des enfants dans la même année. Ces forums peuvent être très utiles pour diffuser des notes d'informations, en cas de perte de formulaires par des enfants du primaire, ou encore pour partager des informations concernant des événements, des devoirs, des anniversaires, etc.

Une liste des groupes Facebook se trouve sur le site Web de l'Association des Parents et Citoyens, dans la section « Useful Information » : <http://www.telopeapnc.org.au/parents-facebook-groups-per-year/>

HOW TO SUPPORT YOUR SCHOOL WITHOUT DOING ANYTHING?

COMMENT SOUTENIR VOTRE ÉCOLE SANS EFFORT ?



Flight Centre Manuka – Purchase your travel through Flight Centre Manuka and nominate Telopea. School will receive 1% of the total purchases. This is used towards funding the fete raffle travel prize to France that everyone wants to win! You must mention Telopea at time of booking and is not available on price beats. Achetez votre prochain voyage avec Flight Centre Manuka et désignez Telopea. L'école recevra 1% de la valeur de l'achat. Ceci servira à financer le grand prix du voyage en France de la tombola. Il faut désigner Telopea au moment de la réservation. Cette combinaison n'est pas disponible avec "price beats".



Rebel Sport – Nominate Telopea at the checkout or on your Rebel loyalty card. The school will earn credits to obtain sporting goods from your purchases. Désignez Telopea à la caisse ou sur votre carte de fidélité Rebel et l'école recevra des réductions pour des équipements de sport.



Athletes Foot – Canberra Centre – nominate Telopea as your school when purchasing shoes or add Telopea to your loyalty program. School will receive \$5 for each pair of shoes purchased. Désignez Telopea à la caisse ou sur votre carte de fidélité et l'école recevra 5\$ pour chaque paire de chaussures que vous achetez.



2nd Hand Uniform Shop – Donate your old uniforms and shop at the 2nd hand uniform shop. All sales from the shop go directly to the P&C Committee. Items available include hats, jackets, summer dresses, skirts, shirts, blouses and polos of various sizes. Only \$5 per piece of clothing.

Opening Hours:

Tuesday - 8.30am - 9.15am

Friday - 8.30am - 9.30am

Location: outside the Primary School Office

Faites don de vos vieux uniformes et achetez des uniformes d'occasion au magasin d'occasion. Toutes les ventes du magasin vont directement au comité des parents et citoyens. On y trouve des chapeaux, pulls, robes d'été, jupes, et polos de tailles diverses. 5\$ pièce.

Heures d'ouvertures :

Mardi – 8h30 – 9h15

Vendredi- 8h30 – 9h30

Lieu : dehors, devant le bureau du primaire.

AFTER SCHOOL CARE

Telopea Park School
Outside School Hours Care



- Before School Care - After School Care -
- Holiday Programs - Extra Curricular Activities-

Child Care Rebate
and
Child Care Benefit
Approved

P&C operated,
quality, onsite care

02 6273 2553
<http://www.telopeapnc.org.au/services/before-and-after-school-care/>

Bookings and General Enquiries:
director@tpsoshc.org.au

Extra Curricular Activities:
ecas@tpsoshc.org.au



COMMUNITY NEWS



Les Explorateurs Scout Group is based in Canberra, Australia, and is a unique Scouting group delivering the official **Scouts Australia** program *en français!* We provide an opportunity for our youth members to use their French language skills in a fun, safe environment, while gaining valuable life skills.

Les Explorateurs Scout Group meets at the Ainslie Scout Hall, Ebdon St, Ainslie ACT, every week during the school term, with different nights according to age group, and currently offer programs for:

- Petits Lutins/Joey Scouts: 6-7 years
- Louveteaux/Cub Scouts: 8-10 years
- Intrépides/Scouts: 11-15 years

For more information about Les Explorateurs, please visit our [website](#) or [email our Group Leader](#).



Eclaireuses et Eclaireurs de Canberra is a French Scout group located close to Telopea Park school. Eclaireurs de Canberra educational syllabus is about becoming happy, resourceful, justice and peace builder men and women. All our leaders are French or francophone and our curriculum is based on French Scoutism.

- Les farfadets "Junior scouting" (year 1/2) On Fridays, fortnightly – 4.30pm-6.00pm
- Les Louveteaux "A life-sized game" (year 3/4/5) On Fridays – 4.30pm-6.00pm
- Les Scouts et Guides "A taste for adventure" (year 6 to 9) On Fridays – 4.30pm-6.00pm

For more information, contact us on eclaireurs.canberra@gmail.com or find us [facebook](#).



**ÉCLAIREUSES
ÉCLAIREURS
DE CANBERRA**

Attention all girls!

Visit your local Guide unit to find out what Girl Guides get up to.

Girl Guides have **FUN**

- Indoors and outdoors;
- Learn new skills, and

- Make new friends.

Girl Guides is for girls aged 6 –18 yrs.

Local Girl Guide units meet once a week at the Guide Hall in Manuka, Flinders Way.

To find out more, contact **Aneela de Soysa 0406 774 126**

CONTACT US

NSW Crescent

BARTON ACT 2600

Phone: 61423388

Fax: 61423348

tps@telopea.act.edu.au

www.telopea.act.edu.au

| | | | |
|------------------------------|---------------|--|--------------------|
| Principal | Jason Holmes | Deputy Principal 7-10 | Michele McLoughlin |
| Provisieur | David Binan | Conseillère Pédagogique / Directrice du Primaire français | Myriam Nouveau |
| Deputy Principal K-10 | Peter Clayden | Business Manager | De Barnes |
| Deputy Principal K-6 | Anna McGown | | |

School Board Members 2021

| | | | |
|-------------------------------|----------------------|--------------------------|------------------|
| Board Chair | Mary Welsh | Appointed Member | Mary Welsh |
| Principal | Jason Holmes | | |
| Board appointed member | Michele McLoughlin | Staff Member | Mhairi Henderson |
| Staff Member | Susan Blythe - Jones | P&C Member | Nitin Bagul |
| P&C Member | Clair Bannerman | | |
| P&C Member | Ric Curnow | Student Member | Oliver Herzog |
| Student member | Ekaterina Orlova | French Government | Bertrand Pous |
| Australian Government | Margaret Leggett | Board Secretary | De Barnes |
| French Government | David Binan | | |

P&C 2021

| | | | |
|-------------------------------------|---|-----------------------------|---|
| President | Jenn Foulcher president@telopeapnc.org.au | Vice President | Trish Lavery Anselm Enders |
| Secretary | Larissa Lefevre | Assistant Secretary | Kate Gauthier |
| Treasurer | Alina Brylera | Assistant Treasurer | Wendy Ho |
| Public Officer | Jenny Grant-Curnow | | |
| Before and After School Care | David Pullen Louise Hudson | ACT P&C Delegate | Paul Buckley |
| Communication Officer | Celine Oudin | P&C webmaster | Audrey Michiels webmaster@telopeapnc.org.au |
| Lost Property Officer | Shamus Moore | | |
| Initial Fete Coordination | Wendy Ho http://www.telopeapnc.org.au | | |